

Manifest pre Agilný vývoj softvéru

Objavujeme lepší spôsob, ako vyvíjať softvér tím, že ho sami vyvíjame a tiež prostredníctvom pomoci druhým s jeho vývojom. Táto práca nás naučila uprednostniť hodnotu:

Jednotlivcov a vzťahov pred procesmi a nástrojmi

Funkčného softvéru pred obsiahlou dokumentáciou

Spolupráce so zákazníkmi pred vyjednávaním zmluvy

Reakcie na zmeny pred striktným dodržiavaním plánu

To znamená, že aj keď oceňujeme položky na pravej strane, položky na ľavej strane si ceníme viac.



Kent Beck
Mike Beedle
Arie van Bennekum
Alistair Cockburn
Ward Cunningham
Martin Fowler

James Grenning
Jim Highsmith
Andrew Hunt
Ron Jeffries
Jon Kern
Brian Marick

Robert C. Martin
Steve Mellor
Ken Schwaber
Jeff Sutherland
Dave Thomas

© 2001, uvedení autori

táto deklarácie môže byť šírená voľne v akejkoľvek podobe, avšak výhradne len ako celok

Preložil:

Michal Vallo, Aguarra, www.aguarra.sk
a členovia agilnej komunity Agília (www.agilia.sk)